

## VÍTEJTE V NAŠÍ RESTAURACI....

Willkommen in unserem Restaurant.

Welcome to our restaurant.

Vážení hosté, pokud trpíte alergií, upozorněte naši obsluhu, rádi Vám nabídneme jídelní lístek se seznamem alergenů v jednotlivých pokrmech a gramáži masa v syrovém stavu

Ceny v € jsou pouze orientační .

Preise in € sind nur indikativ. Prices in € are indicative only .



Czech Speciál aneb Ochutnejte Českou republiku  
Tschechische Spezialität /Czech Specialty



Možnost ½ porce.....

Halbe Portionen....

Half Portions.....



bez lepku , vhodné pro celiaky

frei, geeignet bei Zöliakie

gluten free, suitable for celiacs

## POLÉVKY

### SUPPE / SOUPS

#### ČESNEČKA - special

59 Kč

KNOBLAUCHSUPPE „Spezial“

2,40 €

GARLIC soup "Special"

#### DENNÍ polévka

59 Kč

TÄGLICHE suppe

2,40 €

DAILY soup

## NĚCO MALÉHO

### ETWAS KLEINER ANFANG / STARTERS

#### CARPACIO z hovězí svíčkové

139 Kč



CARPACCIO vom Rinderfilet

5,60 €

CARPACCIO of beef sirloin

## BEZMASÁ JÍDLA

### SPEZIALITÄTEN FÜR VEGETARIER /VEGETARIAN FOOD

	<b>SMAŽENÝ KVĚTÁK ,tatarská omáčka</b>	145 Kč /5,80 €
	BLUMENKOHL paniert,tatarsauce	
	FRIED cauliflower,tatar sauce	
1/2 P.		119 Kč /3,80 €
	<b>SMAŽENÝ SÝR EIDAM , tatarská omáčka</b>	145 Kč /5,80 €
	PANIERTER Käse,tatarsauce	
	FRIED cheese,tatar sauce	
1/2 P.		119 Kč /3,80 €

## TĚSTOVINY & PASTA

<b>LINGUINE S VEPŘOVOU PANENKOU ,</b>	189 Kč / 7.60 €
<b>,rajčatovým ragù a parmezánem</b>	
(cibule,česnek,žampiony,rajčata.)	

LINGUINE MIT SCHWEINELENDE, Tomatenragout und parmesan  
LINGUINE WITH PORK FILLET, tomato ragout and parmesan

## RYBÍ SPECIALITY

### FISCHSPEZIALITÄTEN / FISH

<b>FILET ZE PSTRUHA na salátku z čerstvé zeleniny ,</b>	199 Kč / 8 €
<b>petrželkové brambory</b>	



FORELLENFILET auf Salat mit frischem Gemüse, gekochte Kartoffeln  
TROUT FILLET on salad of fresh vegetables,cooked potatoes



<b>FISH AND CHIPS z mořské tresky s citr. omáčkou a steak. hranolkami</b>	199 Kč
FISH UND CHIPS aus Dorsch mit Zitronensauce und Kartoffelchips	8,00 €
FISH AND CHIPS from cod with lemon sauce and potato chips	



1/2 P.

119 Kč/4,80 €

NAŠE SPECIALITY / UNSERE SPEZIALITÄTEN  
OUR SPECIALTIES

<b>RIB EYE STEAK ,</b>	349 Kč
fazolky na slanině	14,00 €
Bohnen auf Speck	
Green beans on bacon	
<b>MASOVÝ ŠPÍZ s bramborou plněnou česnek. tvarohem</b>	259 Kč
FLEISCHSPIEß mit Kartoffeln gefüllt mit Knoblauchquark	10,40 €
MEAT SKEWERS ,filled potatoe with garlic cottage cheese	
<b>PEČENÉ VEPŘOVÉ KOLENO , hořčice , křen</b>	259 Kč
 GEBRATENES EISBEIN ,Senf, Meerrettich	10,40 €
 ROAST PORK KNEE served with horseradish, mustard, (doba přípravy cca 40 min.)	
<b>GRILOVANÁ VEPŘOVÁ PANENKA, batátové pyré, houbové ragů</b>	239,-Kč
SCWEINELENDE gebraten mit Süßkartoffelpüree und Pilzsoße	9,60 €
ROASTED PORK fillet with mashed potatoes and mushroom sauce	
<b>KRAKONOŠŮV OHĚŇ z vepřové panenky v keramickém rendlíku</b>	185 Kč
RÜBEZAHLS FEUER im Keramiktiegel	7,40 €
SPICY KRAKONOŠ FLAME of Pork fillet	
<b>PIKANTNÍ KUŘECÍ směs v bramborákové kapse</b>	199 Kč
HÜHNERMISCHUNG in einer Kartoffelpfanne	8,00 €
CHICKEN MIX in a potato pan	
<b>KUŘECÍ STRIPSY NA ZELENINOVÉM SALÁTU , bageta , dresink</b>	189 Kč
HÜHNCHENSTREIFEN AUF GEMÜSE-SALAT, Baguette, Dressing	7,60 €
CHICKEN STRIPS ON VEGETABLE SALAD, baguette, dressing	

## POCHOUTKY K PIVU

### BIER WAREN , ,BEER GOODS

#### PIKANTNÍ KUŘECÍ KŘÍDLA

199 Kč / 8 €



PIKANTE GEBRATENE HÜHNERFLÜGEL  
SPICY CHICKEN WINGS

#### MIX ŘÍZEČKŮ s pikantním dresinkem

199 Kč / 8 €

MISCHUNG VON PANIERTES SCHNITZEL mit würzigem Dressing  
MIX OF FRIED CUTS with spicy dressing

## MOUČNÍKY / MEHLSPEISEN / DESERY / SWEED ENDS

#### DOMÁCÍ LÍVANCE , malinový sorbet ,šlehačka

99 Kč

PFANNKUCHEN , Himbeersorbet, Schlagsahne  
PANCAKES, raspberrry sorbet, whipped cream

4,00 €

#### PALAČINKA s ovocem , zmrzlinou a šlehačkou

119 Kč

PFANNKUCHEN mit Obst, Eis und Schlagsahne  
PANCAKE with fruit, ice cream and whipped cream

4,80 €

## PŘÍLOHY / BEILAGEN / SUPPLEMENTS

49 Kč / 1,90 €

#### VAŘENÉ BRAMBORY

Gekochte Kartoffeln

Boiled potatoes

#### STEAKOVÉ HRANOLKY

Pommes frites

Potato chips

#### BRAMBORÁČKY

Kartoffelpuffer

Potato pancakes

#### BATÁTOVÉ PYRÉ

Süßkartoffelpüree

Sweet potato puree

#### BYLINKOVÁ BAGETA

Kräuterbaguette

Herb baguette

#### KNEDLÍK -dle nabídky

Knödel nach Angebot

Dumpling according  
to the offer

#### ŠOPSKÝ SALÁT S BALKÁNSKÝM SÝREM

79 Kč / 3,20 €

Gemischter Salat

Mixed salad

#### OMÁČKY / SOSSE / SAUCE

26 Kč / 1 €

#### TATARSKÁ OMÁČKA

Tatarsauce

Tatar sauce

#### HOUBOVÁ OMÁČKA

Pilz Sauce

Mushroom sauce

#### BBQ OMÁČKA

Grillsoße

BBQ sauce